2024/1605

31.5.2024

DECIZIA (PESC) 2024/1605 A CONSILIULUI

din 31 mai 2024

de modificare a Deciziei (PESC) 2023/1532 privind măsuri restrictive având în vedere sprijinul militar acordat de Iran pentru războiul de agresiune al Rusiei împotriva Ucrainei și pentru grupuri și entități armate din Orientul Mijlociu și din regiunea Mării Roșii

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 29,

Având în vedere Decizia (PESC) 2023/1532 a Consiliului din 20 iulie 2023 privind măsuri restrictive având în vedere sprijinul militar acordat de Iran pentru războiul de agresiune al Rusiei împotriva Ucrainei și pentru grupuri și entități armate din Orientul Mijlociu și din regiunea Mării Roșii ([1]), mai ales articolul 4 alineatul (1),

având în vedere propunerea Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate,

întrucât:

(1) La 20 iulie 2023 Consiliul a adoptat Decizia (PESC) 2023/1532.

(2) În concluziile sale din 21 și 22 martie 2024, Consiliul European a declarat că accesul Rusiei la produse și tehnologii sensibile cu relevanță pentru câmpul de luptă trebuie să fie restricționat în măsura maximă posibilă, inclusiv prin vizarea entităților din țările terțe care facilitează eludarea sancțiunilor. Consiliul European a solicitat Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate și Comisiei să pregătească noi sancțiuni, în special vizând Iranul. În plus, Consiliul European a declarat că Uniunea va continua să colaboreze intens cu partenerii regionali și internaționali pentru a preveni o nouă escaladare în regiune, în special în Liban și în zona Mării Roșii. Consiliul European a făcut apel către toți actorii, în special Iran, să se abțină de la acțiuni cu efect de escaladare.

(3) În concluziile sale din 17 aprilie 2024, Consiliul European a condamnat cu fermitate și fără echivoc atacul Iranului asupra Israelului și și-a reafirmat solidaritatea deplină cu poporul israelian și angajamentul față de securitatea Israelului și față de stabilitatea regiunii. Consiliul European a solicitat Iranului și interpușilor săi să înceteze toate atacurile și a solicitat ferm tuturor părților să dea dovadă de cea mai mare reținere și să se abțină de la orice acțiune care ar putea spori tensiunile în regiune. În plus, în concluziile Consiliului European se afirmă că Uniunea ar trebui să ia măsuri restrictive suplimentare împotriva Iranului, în special în ceea ce privește vehiculele aeriene fără pilot (UAV) și rachetele. În cele din urmă, Consiliul European a reamintit că Uniunea își menține angajamentul deplin în ceea ce privește contribuirea la detensionare și securitatea în regiune.

(4) Rusia utilizează UAV produse de Iran în sprijinul războiului său de agresiune împotriva Ucrainei, ceea ce încalcă suveranitatea, independența și integritatea teritorială a Ucrainei, inclusiv împotriva civililor și a infrastructurii civile. Programul sponsorizat de statul iranian pentru dezvoltarea și producția de UAV contribuie, prin urmare, la încălcarea Cartei ONU și a principiilor fundamentale ale dreptului internațional.

(5) În acest context, șase persoane și trei entități ar trebui să fie incluse pe lista persoanelor fizice și juridice, a entităților și a organismelor cărora li se aplică măsuri restrictive, prevăzută în anexa la Decizia (PESC) 2023/1532.

(6) Prin urmare, Decizia (PESC) 2023/1532 ar trebui să fie modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Anexa la Decizia (PESC) 2023/1532 se modifică în conformitate cu anexa la prezenta decizie.

([1]) JO L 186, 25.7.2023, p. 20.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 31 mai 2024.

Pentru Consiliu

Președintele

H. LAHBIB

ANEXĂ

Următoarele rubrici se adaugă la lista persoanelor fizice și juridice, a entităților și a organismelor prevăzută în anexa la Decizia (PESC) 2023/1532:

Persoane

	Nume (transcriere cu caractere latine)	Nume	Date de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
„7.	Mohammad-Reza Gharaei ASHTIANI	محمد رضا قرایی آشتیانی (ortografia farsi)	Funcție (funcții): Ministrul Apărării al Republicii Islamice Iran Data nașterii: 1960 Locul nașterii: Teheran, Iran Cetățenia: iraniană Sexul: masculin Entități asociate: Ministerul Apărării și al Suportului Logistic pentru Forțele Armate (*Ministry of Defence and Armed Forces Logistics* – MODAFL)	Mohammad-Reza Gharaei Ashtiani este ministrul apărării al Republicii Islamice Iran din august 2021 și, prin urmare, poartă răspunderea pentru Ministerul Apărării și al Suportului Logistic pentru Forțele Armate (MODAFL), inclus pe lista UE. MODAFL este responsabil de planificarea, asigurarea suportului logistic și finanțarea forțelor armate iraniene. De asemenea, MODAFL este un actor-cheie al industriei de apărare iraniene, deținând mai multe conglomerate și entități subordonate care își desfășoară activitatea în domeniul cercetării și dezvoltării sau al întreținerii și fabricării de echipamente militare, inclusiv fabricarea de vehicule aeriene fără pilot (UAV). MODAFL este, de asemenea, implicat în înființarea unei fabrici comune pentru producția de UAV și pentru vânzarea de UAV către Rusia. Se preconizează că aceste UAV urmează să fie utilizate în războiul de agresiune al Rusiei împotriva Ucrainei. În calitate de ministru al apărării, Ashtiani este direct implicat în programul UAV al Iranului și în transferul de UAV iraniene către Rusia, în scopul sprijinirii războiului de agresiune al acesteia împotriva Ucrainei.	31.5.2024

	Nume (transcriere cu caractere latine)	Nume	Date de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
8.	Gholam Ali RASHID *alias* Gholamali RASHID	غلامعلی رشید (ortografia farsi)	Funcție (funcții): comandant al comandamentului central Khatam al-Anbiya (KCHG), membru al Corpului Gardienilor Revoluției Iraniene (IRGC) Data nașterii: 1953 Locul nașterii: Dezful, Iran Cetățenia: iraniană Sexul: masculin Entități asociate: comandamentul central Khatam al-Anbiya (KCHG)	Din iunie 2016, Gholam Ali Rashid este comandantul comandamentului central Khatam al-Anbiya (KCHG), inclus pe lista UE. KCHG este entitatea centrală a lanțului de comandă al forțelor armate ale Iranului, care ia decizii militare operaționale și care asigură coordonarea dintre armata convențională a Iranului (Artesh) și Corpul Gardienilor Revoluției Iraniene (IRGC). Acestea din urmă achiziționează, ambele, vehicule aeriene fără pilot (UAV) și le desfășoară pe teren. Misiunea KCHG este de a supraveghea operațiile ofensive și defensive, inclusiv prin intermediul comandamentelor sale regionale și specializate, cum ar fi cele din Golful Persic sau Golful Oman, care sunt subordonate comandamentului central. KCHG este, de asemenea, responsabil de planificarea și coordonarea operațiilor militare comune, inclusiv a instrucțiilor militare. Gholam Ali Rashid supraveghează desfășurarea UAV, precum și pregătirea câmpului de luptă pentru UAV în cadrul instrucțiilor militare și al exercițiilor. Având întâietate asupra IRGC și asupra Artesh în lanțul de comandă – ceea ce înseamnă că supraveghează toate forțele armate ale Iranului, serviciile de informații și cartierul general al construcțiilor al Khatam al-Anbiya, inclus pe lista UE – comandamentul central Khatam al-Anbiya este nucleul forțelor militare ale Iranului și, prin urmare, este implicat în transferul de UAV către Rusia și către grupurile armate din Orientul Mijlociu și din regiunea Mării Roșii. Prin urmare, Gholam Ali Rashid este implicat în programul UAV al Iranului și în transferul de UAV atât către Rusia, în scopul sprijinirii războiului de agresiune al acesteia împotriva Ucrainei, cât și către grupuri armate și entități care subminează pacea și securitatea în Orientul Mijlociu și în regiunea Mării Roșii.	31.5.2024

	Nume (transcriere cu caractere latine)	Nume	Date de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
9.	Hossein Hatefi ARDAKANI *alias* Hasan HASHEM; Hossein Hatafi ARDAKANI Hossein Hatfi ARDAKANI	حسین هاتفی اردکانی (ortografia farsi)	Funcție (funcții): președinte al consiliului de administrație al Kavan Electroncis Behrad LLC; agent de achiziții pentru IRGC, Data nașterii: 21.9.1985 Locul nașterii: Ardakan, Iran Cetățenia: iraniană Sexul: masculin Numărul pașaportului: U34290111 (Iran); 4449916581 (Iran) Entități asociate: Organizația pentru cercetare și autosuficiență pentru Jihad din cadrul Corpului Gardienilor Revoluției Iraniene (*Islamic Revolutionary Guard Corps Research and Self-Sufficiency Jihad Organisation*) (IRGC SSJO); Kavan Electronics Behrad LLC Persoane fizice asociate: Mehdi Dehghani MOHAMMADABADI	Hossein Hatefi Ardakani exercită funcția de președinte al consiliului de administrație și este acționar al Kavan Electroncis Behrad LLC, cu sediul în Iran și inclusă pe lista UE. Utilizând o rețea complexă de societăți fictive și străine, inclusiv firma Kavan Electroncis Behrad LLC, inclusă pe lista UE, Ardakani sprijină eforturile IRGC SSJO de a obține produse esențiale pentru fabricarea de UAV. În calitate de președinte al consiliului Kavan Electroncis Behrad LLC, el este responsabil cu conducerea consiliului de administrație al companiei, definirea obiectivelor strategice ale acesteia și supravegherea afacerilor ei, deci este implicat în transferul de UAV iraniene către Rusia. Prin urmare, Hossein Hatefi Ardakani sprijină programul UAV al Iranului. De asemenea, este implicat în transferul de UAV iraniene către Rusia, în scopul sprijinirii războiului de agresiune al acesteia împotriva Ucrainei.	31.5.2024

	Nume (transcriere cu caractere latine)	Nume	Date de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
10.	Mehdi Dehghani MOHAMMADABADI	مهدی دهقانی محمدآبادی (ortografia farsi)	Funcție (funcții): director general al Kavan Electronics Behrad LLC Data nașterii: 23.9.1982 Cetățenia: iraniană Sexul: masculin Numărul pașaportului: 4433172081 (Iran) Entități asociate: Organizația pentru cercetare și autosuficiență pentru Jihad din cadrul Corpului Gardienilor Revoluției Iraniene (*Revolutionary Guard Corps Research and Self-Sufficiency Jihad Organisation*) (IRGC SSJO); Kavan Electronics Behrad LLC Persoane fizice asociate: Hossein Hatefi ARDAKANI	Mehdi Dehghani Mohammadabadi îndeplinește funcția de director general, membru al consiliului de administrație și acționar al Kavan Electroncis Behrad LLC, cu sediul în Iran și inclusă pe lista UE. Kavan Electronics Behrad LLC este o societate implicată în furnizarea de produse pentru vehicule aeriene fără pilot (UAV) către Organizația pentru cercetare și autosuficiență pentru Jihad din cadrul Corpului Gardienilor Revoluției Iraniene (*Revolutionary Guard Corps Research and Self-Sufficiency Jihad Organisation*) (IRGC SSJO), inclusă pe lista UE. În calitate de director general, este responsabil pentru managementul și dirijarea societății. În calitate de membru al consiliului de administrație, el participă la toate deciziile importante luate de societate. În consecință, este implicat în transferul de UAV iraniene către Rusia. Prin urmare, Mehdi Dehghani Mohammadabadi este implicat în programul UAV al Iranului. De asemenea, este implicat în transferul de UAV iraniene către Rusia, în scopul sprijinirii războiului de agresiune al acesteia împotriva Ucrainei.	31.5.2024

	Nume (transcriere cu caractere latine)	Nume	Date de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
11.	Ismail QAANI *alias* Esma'il QANI; Esmaeil GHA'ANI; Esmaeil GHAANI; Esmail QA'ANI; Ismail Akbar QAANI	اسماعیل قاآنی (ortografia farsi)	Funcție (funcții): comandant al Forțelor Qods ale IRGC (*IRGC Qods Force*) Data nașterii: 8.8.1957 Locul nașterii: Mashad, Iran Cetățenia: iraniană Sexul: masculin Grad: general de brigadă Numărul pașaportului: D9003033; D9008347 Entități asociate: Corpul Gardienilor Revoluției Iraniene (IRGC); Forțele Qods ale IRGC (*IRGC Qods Force*)	Ismail Qaani este comandantul Forțelor Qods ale Corpului Gardienilor Revoluției Iraniene (IRGC-QF), incluse pe lista UE. IRGC-QF sunt responsabile de organizarea unei rețele de miliții regionale care au extins în mod agresiv influența militară a Iranului în lumea arabă în ultimele decenii. Sub comanda lui Qaani, IRGC-QF facilitează și sprijină atacurile cu vehicule aeriene fără pilot (UAV) și cu rachete, transferând armament iranian către milițiile din Orientul Mijlociu și din regiunea Mării Roșii. Sub comanda lui Qaani, IRGC-QF facilitează și sprijină atacurile cu drone și rachete comise de rebelii houthi. Prin urmare, în calitatea sa de lider al IRGC-QF, Ismail Qaani este implicat în transferul de rachete și de UAV iraniene către grupuri armate și entități care subminează pacea și securitatea în Orientul Mijlociu și în regiunea Mării Roșii.	31.5.2024

	Nume (transcriere cu caractere latine)	Nume	Date de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
12.	Afshin Khaji FARD	افشین خواجه فرد (ortografia farsi)	Funcție (funcții): șef al Organizației Industriilor Aviatice din Iran (*Iranian Aviation Industries Organisation*) (IAIO) Locul nașterii: Abadan, Iran Cetățenia: iraniană Sexul: masculin Carte de identitate națională nr.: 1819457850 Entități asociate: Organizația Industriilor Aviatice din Iran (*Iranian Aviation Industries Organisation*) (IAIO) Ministerul Apărării și al Suportului Logistic pentru Forțele Armate (*Ministry of Defence and Armed Forces Logistics* – MODAFL)	Afshin Khaji Fard este șeful Organizației Industriilor Aviatice din Iran (*Iranian Aviation Industries Organisation*) (IAIO), inclusă pe lista UE, o societate de stat aflată sub autoritatea Ministerului Apărării și al Suportului Logistic pentru Forțele Armate (MODAFL), inclus și el pe lista UE. IAIO este responsabilă de planificarea și gestionarea industriei aeronautice militare din Iran, inclusiv de dezvoltarea de vehicule aeriene fără pilot (UAV). În calitatea sa de șef al IAIO, Fard a promovat public industria UAV iraniană și a declarat frecvent că IAIO este implicată activ în modernizarea vehiculelor aeriene fără pilot din Iran. Prin urmare, Afshin Khaji Fard sprijină programul UAV al Iranului și este implicat în acesta.	31.5.2024”

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/1605/oj

Entități

	Nume (transcriere cu caractere latine)	Nume	Date de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
„6.	Comandamentul central Khatam al-Anbiya (KCHG) *alias* comandamentul central Khatam al-Anbiye; KACHQ	قرارگاه مرکزی خاتم‌الانبیا (ص) (ortografia farsi)	Tipul de entitate: entitate guvernamentală Entități asociate: Corpul Gardienilor Revoluției Iraniene (IRGC) Persoane fizice asociate: Gholam Ali Rashid (comandant al KCHG)	Comandamentul central Khatam al-Anbiya (KCHG) este entitatea centrală a lanțului de comandă al forțelor armate ale Iranului, care ia decizii militare operaționale și care asigură coordonarea dintre armata convențională a Iranului (Artesh) și Corpul Gardienilor Revoluției Iraniene (IRGC). Acestea din urmă achiziționează, ambele, vehicule aeriene fără pilot (UAV) și le desfășoară pe teren. Misiunea KCHG este de a supraveghea operațiile ofensive și defensive, inclusiv prin intermediul comandamentelor sale regionale și specializate, cum ar fi cele din Golful Persic sau Golful Oman, care sunt subordonate comandamentului central. KCHG este, de asemenea, responsabil de planificarea și coordonarea operațiilor militare comune, inclusiv a instrucțiilor militare. KCHG este condus de comandantul IRGC, Gholam Ali Rashid, inclus pe lista UE. Acesta supraveghează desfășurarea UAV, precum și pregătirea câmpului de luptă pentru UAV în cadrul instrucțiilor militare și al exercițiilor. Având întâietate asupra IRGC și asupra Artesh în lanțul de comandă – ceea ce înseamnă că supraveghează toate forțele armate ale Iranului, serviciile de informații și cartierul general al construcțiilor al Khatam al-Anbiya, inclus pe lista UE – comandamentul central Khatam al-Anbiya este nucleul forțelor militare ale Iranului și, prin urmare, este implicat în transferul de UAV către Rusia, în scopul sprijinirii războiului de agresiune al acesteia împotriva Ucrainei, precum și către grupurile armate din Orientul Mijlociu și din regiunea Mării Roșii. Mai mult, KCHG este implicat în programul UAV al Iranului.	31.5.2024

	Nume (transcriere cu caractere latine)	Nume	Date de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
7.	Kavan Electronics Behrad LLC *alias* Kavan Electronics; Kavan Electronic co. LTD; Kavan Electronic Company; Kavan Electronic Sadr Aria Engineering Limited Liability Company	شرکت تی‌ولی‌سام‌باب تک‌رو حدود کاوان الکترونیک بهراد (ortografia farsi)	Adresă: No. 63, Unit 4, Shahrara, Patrice Lumumba St., Abshori Sharghi St., Tehran 144593491, Iran Tip de entitate: societate cu răspundere limitată (SRL) Locul înregistrării: Iran Data înregistrării: 13.7.2016 Număr de înregistrare: 495080 (Iran) Număr de identificare național: 14005997725 (Iran) Locul principal de desfășurare a activității: Iran Entități asociate: Organizația pentru cercetare și autosuficiență pentru Jihad din cadrul Corpului Gardienilor Revoluției Iraniene (*Islamic Revolutionary Guard Corps Research and Self-Sufficiency Jihad Organisation*) (IRGC SSJO) Persoane fizice asociate: Hossein Hatefi ARDAKANI (președintele consiliului de administrație); Mehdi Dehghani MOHAMMADABADI (director general)	Kavan Electroncis Behrad LLC este o societate cu sediul în Iran, implicată în achiziționarea și vânzarea de servomotoare și de alte componente necesare pentru construirea de vehicule aeriene fără pilot (UAV) către Organizația pentru cercetare și autosuficiență pentru Jihad din cadrul Corpului Gardienilor Revoluției Iraniene (*Revolutionary Guard Corps Research and Self-Sufficiency Jihad Organisation*) (IRGC SSJO), inclusă pe lista UE Președintele Consiliului de administrație al societății este Hossein Hatefi Ardakani, inclus pe lista UE. El supraveghează o rețea transnațională de achiziții publice care acoperă Orientul Mijlociu și Asia de Est și care deservește producția de UAV, sub supravegherea IRGC SSJO. Prin urmare, Kavan Electronics Behrad LLC este implicată în programul UAV al Iranului. Aceasta este, de asemenea, implicată în transferul de UAV iraniene către Rusia, în scopul sprijinirii războiului de agresiune al acesteia împotriva Ucrainei.	31.5.2024

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/1605/oj

	Nume (transcriere cu caractere latine)	Nume	Date de identificare	Motivele înscrierii pe listă	Data includerii pe listă
8.	Forțele Navale ale Corpul Gardienilor Revoluției Iraniene (Islamic Revolutionary Guard Corps Navy) (IRGCN) *alias* Nirooy-e Daryaei-e Sepah; NEDSA	نیروی دریایی سپاه پاسداران انقلاب اسلامی (ortografia farsi)	Tipul de entitate: entitate guvernamentală Locul înregistrării: Bandar Abbas, Iran Data înregistrării: 1981 Locul principal de desfășurare a activității: Iran Entități asociate: Corpul Gardienilor Revoluției Iraniene (IRGC)	Forțele Navale ale Corpului Gardienilor Revoluției Iraniene (IRGCN) fac parte din IRGC și includ o diviziune de vehicule aeriene fără pilot (UAV) și o diviziune de rachete. Forțele Navale ale IRGC sunt dotate cu vehicule aeriene fără pilot și cu rachete iraniene și practică războiul asimetric ca metodă. Forțele Navale ale IRGC dispun de o academie navală în care oferă formare privind lansarea de rachete anti-navă și operarea de vehicule aeriene fără pilot. Milițiile și forțele interpuse sprijinite de Iran sunt instruite la această academie navală. Forțele Navale ale IRGC sunt implicate în facilitarea transportului de armament iranian, inclusiv vehicule aeriene fără pilot și rachete iraniene. Respectivele rachete și UAV sunt folosite de grupuri armate precum rebelii houthi și Hezbollah pentru a submina pacea și securitatea în Orientul Mijlociu și în regiunea Mării Roșii. Prin urmare, Forțele Navale ale IRGC sunt implicate în programul UAV și în programul de rachete ale Iranului. Ele sunt implicate și în transferul de rachete iraniene către grupuri armate și entități care subminează pacea și securitatea în Orientul Mijlociu și în regiunea Mării Roșii.	31.5.2024”